

VARSOVIE JUIVE

Saviez-vous qu'avant la Seconde Guerre mondiale, Varsovie était un des plus grands centres de la culture juive en Europe ? Les liens avec la tradition juive étaient visibles partout, en commençant par la vie de tous les jours, et en terminant par l'architecture, l'art et la littérature. Découvrez le monde multicolore de Juifs polonais et leur histoire depuis le Moyen Âge jusqu'à l'époque contemporaine.

- 1 Musée de l'Histoire des Juifs polonais POLIN (Museum Historii Żydów Polskich POLIN) ul. Anielewicza 6, www.polin.pl



Un lieu qui retrace la riche histoire millénaire des Juifs polonais depuis le Moyen Âge jusqu'à l'époque contemporaine. Regardez bien l'aménagement inédit du hall principal dont la forme rappelle une gorge ; une gorge qui symbolise le passage de la mer Rouge par les Juifs sur leur route vers la Terre promise. Prenez le temps d'admirer le plafond reconstruit de la réplique de la synagogue de Gwoździec du XVII^{ème} siècle, qui constitue un exemple impressionnant de l'art de la peinture des temples juifs en Pologne. Visitez aussi l'exposition interactive qui vous emmènera en voyage à travers les siècles, par exemple dans les rues d'un quartier juif d'avant la guerre.

- 2 Monument aux héros du ghetto (Pomnik Bohaterów Getta) ul. Ludwika Zamenhofska



Le monument a été érigé peu après la Seconde Guerre mondiale en l'honneur de ceux qui se sont battus et qui sont morts dans le ghetto de Varsovie. C'est devant ce monument que le chancelier allemand Willy Brandt s'est agenouillé, en 1970, pour demander pardon pour les crimes commis par le Troisième Reich.

- 3 Umschlagplatz ul. Stawki



Le Monument de l'Umschlagplatz est situé à l'endroit d'où partaient les convois vers le camp de la mort de Treblinka. Sa forme rappelle les murs du ghetto et un wagon de train ; à l'intérieur ont été gravés plus de 400 prénoms de victimes. En suivant la Route à la Mémoire du Martyre et de la Lutte des Juifs, qui mène du monument aux héros du ghetto à Umschlagplatz, faites attention aux pierres commémoratives qui présentent l'histoire des personnages les plus marquants du ghetto de Varsovie.



Warsaw Tourist Office
www.go2warsaw.pl
info@go2warsaw.pl

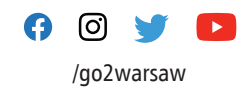


Photo de couverture: Musée de l'Histoire des Juifs polonais POLIN / Warsaw Tourism Organization. Photos: Musée de l'Histoire des Juifs polonais POLIN / City of Warsaw; Monument aux héros du ghetto / F. Kwiatkowski; Umschlagplatz / W. Hansen; Institut Historique Juif / T. Nowak; Synagogue de la famille Nożyk / T. Nowak; Plac Grzybowski / Warsaw Tourism Organization; Menora InfoPunkt / M. Starowiejska Musée de l'Histoire des Juifs polonais POLIN; New Order Warsaw_Charlotte; Mur du ghetto / T. Nowak; Installation « Passerelle » / Warsaw Tourism Organization; Cimetière juif / A. Witkowska, T. Nowak; Villa des Zabiński / City of Warsaw; Conception graphique des icônes: „Moyo” – Teresa Witkowska, www.moyo.pl

4

Institut historique Juif (Żydowski Instytut Historyczny)
ul. Tłomackie 3/5
www.jhi.pl



Ce bâtiment historique abritait, avant la guerre, la Bibliothèque juvaïque centrale et l'Institut d'études juvaïques. Pendant la guerre se trouvaient ici les locaux de l'Entraide sociale juive. En 1947, après sa reconstruction, le bâtiment est devenu le siège de l'Institut historique Juif. Regardez attentivement les documents précieux conservés ici, provenant des archives clandestines du ghetto de Varsovie, appelées « Archives Ringelblum », qui ont été inscrites au Registre Mémoire du monde de l'UNESCO.

5

Synagogue de la famille Nożyk (Synagoga Nożyków)
ul. Twarda 6
www.warszawa.jewish.org.pl



Visitez la seule synagogue de la capitale qui ait survécu à la Seconde Guerre mondiale. Elle fut fondée par Zalman Nożyk, fils de Menashé, riche commerçant textile et de sa femme Rivka. La Synagogue Nożyk a été construite dans le style néo-roman. Pendant la Seconde Guerre mondiale, le bâtiment servait aux Allemands d'écurie et de lieu de stockage du fourrage. Allez voir également la rue Prózna, un des rares endroits à avoir conservé le climat de l'ancienne Varsovie juive.

6

Plac Grzybowski

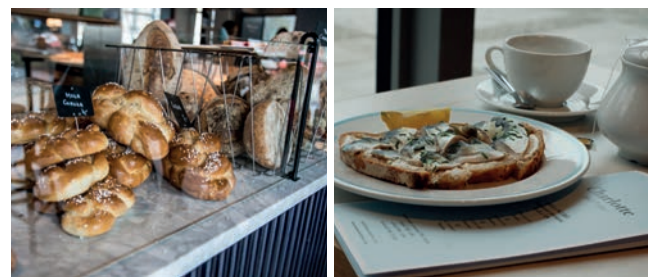
Pendant des années, la Place Grzybowski fut au cœur de la vie de la population juive de Varsovie. Aujourd'hui encore, on peut y déguster des plats de la cuisine juive et participer à des manifestations culturelles, comme le festival Singer. La rue Prózna, qui donne sur cette place, est la seule rue de l'ancien quartier juif qui ait été épargnée par la Seconde Guerre mondiale.



7

Menora InfoPunkt & Charlotte Menora
plac Grzybowski 2
www.polin.pl/en/menora

Pendant de nombreuses années, cet endroit a accueilli un restaurant juif très en vogue, le Menora. C'est ici que le bistro Charlotte Menora s'est installé, un bistro où l'on peut goûter des plats casher traditionnels. Ce même bâtiment abrite aujourd'hui Menora InfoPunkt (centre d'information Menorah) où vous trouverez des informations sur le patrimoine juif de Varsovie, les manifestations culturelles et les excursions thématiques dans la capitale. Les gastronomes seront sans aucun doute attirés par les ateliers qui dévoilent les secrets de la cuisine juive polonaise.



8

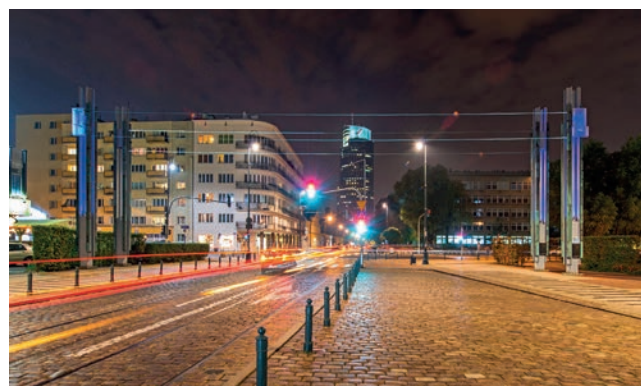
Mur du ghetto (Mur getta)
ul. Sienna 55, entrée de la rue Złota 62



Entrez dans la cour située entre les rues Sienna et Złota pour voir des fragments du mur du ghetto. Vous pourrez encore voir sur les trottoirs du centre-ville des plaques en fonte qui marquent les limites de l'ancien ghetto.

9

Installation « Passerelle » (Instalacja „Kładka”)
ul. Chłodna



En 1942 fut aménagée, au-dessus de la rue Chłodna, une passerelle en bois qui reliait le « petit » et le « grand » ghetto. Aujourd'hui, vous pourrez voir à cet endroit une installation artistique multimédia « Passerelle de la mémoire » qui renvoie aux événements tragiques de cette époque.

10

Cimetière juif (Cmentarz Żydowski)
ul. Okopowa 49/51
www.warszawa.jewish.org.pl

Dans cette nécropole historique, vous pourrez voir de belles tombes et des matzevah traditionnelles. De nombreuses personnalités sont enterrées ici, comme l'inventeur de la langue esperanto, Ludwik Zamenhof, et l'écrivain Isaac Leib Peretz. Vous pourrez visiter la tombe symbolique de Janusz Korczak, un défenseur des enfants qui, pendant la Seconde Guerre mondiale, a été transporté à Treblinka et s'est sacrifié en entrant dans la chambre à gaz avec ses pupilles.



11

Villa des Żabiński (Willa Żabińskich)
ul. Ratuszowa 1/3
www.zoo.waw.pl

Découvrez l'histoire inédite de la maison située dans l'enceinte du jardin zoologique de Varsovie. Au cours de la Seconde Guerre mondiale, Jan Żabiński, directeur du zoo, et sa femme y ont caché des Juifs exfiltrés du ghetto de Varsovie. Leur vie est retracée dans un film produit à Hollywood, « La Femme du gardien de zoo », où Jessica Chastain incarne Antonina Żabińska.



VARSOVIE
JUIVE

